

Romans — Monde

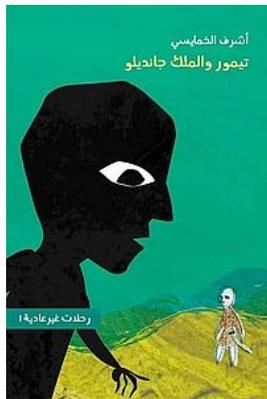
Arabe

[Taymour et le roi Jandilo]

تيمور والملك جانديلو

20 décembre 2016

Langue : arabe
Auteur : Ashraf Al-Khamaysi
Illustrateur : Wilson Kafalayro
Lieu d'édition : Sharjah
Éditeur : Kalimat
Année d'édition : 2015
Nombre de pages : [213] p.
Illustration : Noir et blanc
Format : 19 x 13 cm
ISBN : 978-9948-18-406-5
Âge de lecture : À partir de 12 ans
Prix : 12,90 €



Suite à un naufrage en mer dont le souvenir ne lui revient que peu à peu, Taymour se retrouve immobilisé sur une plage inconnue, entouré d'une armée gigantesque de petits bonhommes qui ne savent que faire de ce géant échoué sur leurs terres. On reconnaît dans les péripéties de Taymour *Les Voyages de Gulliver* dont s'est inspiré l'auteur pour écrire ce premier volet d'une série d'aventures qui s'annoncent palpitantes (trois autres tomes sont prévus). De façon originale, il ancre l'histoire dans le monde arabe actuel (arabisation des noms, localisation de l'action en Égypte et dans le détroit de Gibraltar, présence d'une armée des petits hommes qui possèdent des chars d'assauts, etc.).

Dans son introduction, Ashraf Al-Khamaysi, romancier égyptien, explique combien il a été marqué par la lecture du roman de Jonathan Swift. Il souhaite amener le jeune lecteur arabe à découvrir et à s'appropriier peu à peu la beauté de la langue arabe littéraire en complexifiant au fil des tomes le style d'écriture. Un projet ambitieux. Ce qui est certain, c'est que l'écriture de ce premier tome est fluide et entraînante. Nous quittons une forme de narration dans les romans pour adolescents souvent trop linéaires pour en découvrir une nouvelle, avec des flash-backs ou retours dans le passé qui rendent l'intrigue plus vivante et maintiennent le lecteur en haleine au fil des pages.

SR

Étiquettes

aventures

minuscules

Voyage

